II

(Akty prijaté podľa Zmluvy o ES/Zmluvy o Euratome, ktorých uverejnenie nie je povinné)

ROZHODNUTIA

KOMISIA

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 24. októbra 2008,

ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2006/415/ES, pokiaľ ide o určité ochranné opatrenia v súvislosti s výskytom ohniska vysoko patogénnej vtáčej chrípky podtypu H5N1 u hydiny v Nemecku

[oznámené pod číslom K(2008) 6154]

(Text s významom pre EHP)

(2008/812/ES)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 89/662/EHS z 11. decembra 1989 o veterinárnych kontrolách v obchode vnútri Spoločenstva s cieľom dobudovania vnútorného trhu [1], a najmä na jej článok 9 ods. 4,

so zreteľom na smernicu Rady 90/425/EHS z 26. júna 1990 týkajúcu sa veterinárnych a zootechnických kontrol uplatňovaných v obchode vnútri Spoločenstva s určitými živými zvieratami a výrobkami s ohľadom na vytvorenie vnútorného trhu [2], a najmä na jej článok 10 ods. 4,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) 998/2003 z 26. mája 2003 o veterinárnych požiadavkách uplatniteľných na nekomerčné premiestňovanie spoločenských zvierat a ktorým sa mení a dopĺňa smernica Rady 92/65/EHS [3], a najmä na prvý odsek jeho článku 18,

so zreteľom na smernicu Rady 2005/94/ES z 20. decembra 2005 o opatreniach Spoločenstva na kontrolu vtáčej chrípky a o zrušení smernice 92/40/EHS [4], a najmä na jej článok 63 ods. 3,

keďže:

(1) Rozhodnutím Komisie 2006/415/ES zo 14. júna 2006 o určitých ochranných opatreniach v súvislosti s vysokopatogénnou vtáčou chrípkou podtypu H5N1 u hydiny v Spoločenstve [5] sa stanovujú určité ochranné opatrenia, ktoré sa majú uplatňovať s cieľom zabrániť šíreniu tejto choroby vrátane zriadenia oblastí A a B v súvislosti s predpokladaným alebo potvrdeným ohniskom tejto choroby. Uvedené oblasti sú na zozname v prílohe k uvedenému rozhodnutiu.

(2) Po potvrdení výskytu ohniska vysokopatogénnej vtáčej chrípky podtypu H5N1 v Landkreis Görlitz, Sasko, Nemecko, tento členský štát prijal ochranné opatrenia v súlade s rozhodnutím 2006/415/ES vrátanie zriadenia oblastí A a B, ako sa ustanovuje v článku 4 uvedeného rozhodnutia.

(3) Po výskyte ohniska v Nemecku prijala Komisia 10. októbra 2008 rozhodnutie 2008/795/ES o určitých dočasných ochranných opatreniach v súvislosti s vysokopatogénnou vtáčou chrípkou podtypu H5N1 u hydiny v Nemecku [6]. V tomto rozhodnutí sa vymedzujú oblasti, v ktorých sa majú uplatňovať ochranné opatrenia stanovené v rozhodnutí 2006/415/ES, ako aj obdobie uplatňovania takýchto opatrení.

[1] Ú. v. ES L 395, 30.12.1989, s. 13.
[2] Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 29.
[3] Ú. v. EÚ L 146, 13.6.2003, s. 1.
[4] Ú. v. EÚ L 10, 14.1.2006, s. 16.
[5] Ú. v. EÚ L 164, 16.6.2006, s. 51.
[6] Ú. v. EÚ L 272, 14.10.2008, s. 16.

(4) Tieto dočasné ochranné opatrenia boli teraz preskúmané v rámci Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a mali by byť potvrdené.

(5) Ohnisko v Nemecku sa nachádza v blízkosti hranice s Poľskom, ktoré preto prijalo náležité ochranné opatrenia stanovené v rozhodnutí 2006/415/ES vrátane zriadenia oblastí A a B na svojom území. Tieto oblasti by sa takisto mali doplniť do prílohy k rozhodnutiu 2006/415/ES.

(6) Rozhodnutie 2006/415/ES by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť.

(7) V záujme zrozumiteľnosti právnych predpisov Spoločenstva by sa malo rozhodnutie 2008/795/ES zrušiť.

(8) Opatrenia ustanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Príloha k rozhodnutiu 2006/415/ES sa nahrádza znením prílohy k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Rozhodnutie 2008/795/ES sa zrušuje.

Článok 3

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 24. októbra 2008

Za Komisiu

Androulla VASSILIOU

členka Komisie

PRÍLOHA

„PRÍLOHA

ČASŤ A

Oblasť A zriadená v súlade s článkom 4 ods. 2:

ISO kód krajiny	Členský štát	Oblasť A		Dátum ukončenia platnosti v súlade s článkom 4 ods. 4 písm. b) (iii)
		Kód (ak existuje)	Názov	
DE	NEMECKO	Görlitz 14284	10-kilometrová zóna zriadená okolo ohniska v obci Markersdorf v Landkreis Görlitz vrátane týchto obcí alebo ich častí: Görlitz Markersdorf Schöpstal Königshain Reichenbach/O.L. Sohland a. Rotstein Bernstadt a. d. Eigen Schönau-Berzdorf a. d. Eigen Kodersdorf Vierkirchen Waldhufen	13. 11. 2008
PL	POĽSKO	Dolnośląskie Voivodship Zgorzelecki 00225	Oblasť v okrese Zgorzelecki vymedzená týmito hranicami: — na severe: severná hranica mesta Zgorzelec — na východe: východná hranica mesta Zgorzelec, obce Koźmin a obce Łużycki — na juhu: južná hranica obce Osiek Łużycki — na západe: poľsko-nemecká hranica	13. 11. 2008

ČASŤ B

Oblasť B zriadená v súlade s článkom 4 ods. 2:

ISO kód krajiny	Členský štát	Oblasť B		Dátum ukončenia platnosti v súlade s článkom 4 ods. 4 písm. b) (iii)
		Kód (ak existuje)	Názov	
DE	NEMECKO	Görlitz 14284	Oblasť v Landkreis Görlitz vrátane týchto obcí alebo ich častí: Neißeaue Horka Niesky Quitzdorf am See Hohendubrau Kittlitz Löbau Rosenbach Berthelsdorf Großhennersdorf Schlegel Ostritz	13. 11. 2008
		Bautzen 14272	Oblasť v Landkreis Bautzen vrátane tejto obce alebo jej častí: Weißenberg	
PL	POĽSKO	Dolnośląskie Voivodship Zgorzelecki 00225	V okrese Zgorzelecki tieto obce: — Pieńsk vrátane mesta Pieńsk a územia obce Pieńsk — Sulików — Zgorzelec (iné oblasti ako tie uvedené v časti A) — Zawidów	13. 11. 2008“